



REPUBLIC OF ESTONIA  
MINISTRY OF FINANCE

Eesti-Vene  
piiriveekogude kaitse ja  
kasutamise  
ühiskomisjoni XXIII  
istungi protokollilisa  
**24**

**Приложение № 24**  
к протоколу XXIII заседания  
Совместной Российско-Эстонской  
комиссии по охране и  
рациональному использованию  
трансграничных вод



# Eesti-Vene piiriülese koostöö programm

## *Программа Эстонско-Российского сотрудничества в рамках INTERREG 2021-2027*

**Helena Musthallik**

Regionaalarengu osakond Rahandusministeerium

Отдел регионального развития Министерства Финансов ЭР

**26.11.2020**

**Eesti-Vene piiriveekogude kaitse ja säästliku kasutamise  
ühiskomisjoni XXIII istung.**

# Uus Eesti-Vene programm 2021-2027

## *Новая программа Эстонско-Российского сотрудничества 2021-2027*

### Eelarve *Бюджет*

Programmi eelarve väheneb ca 10 % (praeguse programmi eelarve 34 milj EUR). *Бюджет программы уменьшается примерно на 10% (бюджет текущего периода 34 млн евро)*

### Kaasfinantseerimise määr *Софинансирование*

- Max 90%

Programmi ettevalmistatavate läbirääkimiste käigus on selgunud, et mõlemad riigid on jätkuvalt huvitatud veemajanduse ja veekvaliteedi parendamisega seotud meetmetest

*В ходе предварительных подготовительных переговоров выяснилось, что оба государства по-прежнему заинтересованы в продолжении внедрения мероприятий, направленных на улучшение водного хозяйства и качества воды.*

# Programmiirkond *Регион программы*

## *Programmiirkond Eestis:*

Kirde-Eesti, Kesk-Eesti ja  
Lõuna-Eesti, Põhja-Eesti;

*Со стороны Эстонии:  
Северо-восточная, северная,  
западная, центральная и  
южная Эстония.*

Venemaal: Leningradi oblast,  
Pihkva oblast ja Peterburi linn.

*Со стороны России:  
Ленинградская и Псковская  
области, г. Санкт-  
Петербург*



## **Eesti-Vene piiriülese koostöö programm 2021-2027 (1)**

### ***Программа сотрудничества Эстонии и России 2021-2027***

Septembris 2020. a kinnitas Eesti-Vene programmi programmeerimiskomitee programmi tegevussuunad, millest järgmised on seotud keskkonnaga: ***В сентябре комитет по разработке программы Эстонско-Российского сотрудничества утвердил основные направления программы, из которых связаны с окружающей средой следующие:***

- edendada säästvat veemajandust ***поддержка устойчивого управления водными ресурсами***
- soodustada üleminekut ringmajandusele ***содействие переходу к экономике замкнутого цикла***
- suurendada elurikkust, rohelist taristut linnakeskkonnas ja vähendada saastet ***увеличение биологического разнообразия, развитие экологически нейтральной инфраструктуры в городской среде и уменьшение загрязнения.***

Nn pehmet koostööd saab teha ka Interregi erieesmärgi “Parem koostöö juhtimine” raames, millest toetatakse avalike asutuste koostööd erinevates valdkondades..

***В рамках мероприятий одной из целей Интеррег, под названием «Улучшение управления сотрудничества» можно осуществлять так называемое мягкое сотрудничество. Оно направлено на укрепление сотрудничества между государственными органами в различных областях.***

Programmist on lisaks tavaprojektidele, mis osalevad avatud taotlusvoorus, kavas rahastada suuremahulisi infrastruktuuriprojekte. ***Помимо обычных проектов, участвующих в открытом конкурсе, программа предназначена для финансирования масштабных инфраструктурных проектов.***

## **Eesti-Vene piiriülese koostöö programm 2021-2027 (2)** ***Программа сотрудничества Эстонии и России 2021-2027***

Et tuvastada programmi piirkonna jaoks kõige olulisemad projektid, algatati nii Eestis kui Venemaal siseriiklik projektiideede kogumine. Eestis kogub infot suuremahuliste projektide ideede kohta Rahandusministeerium, Venemaal Majandusarenguministeerium. Ideid kogutakse kuni 2020. a. detsembri lõpuni. ***Чтобы определить наиболее важные проекты для программной территории, как в Эстонии, так и в России был инициирован сбор общенациональных проектных идей. В Эстонии информацию о масштабных проектных идеях собирает Министерство финансов, в России Министерство экономического развития. Идеи будут собираться до конца декабря 2020 года.***

Märts 2021. a on kavas arutada esitatud ideid programmeerimiskomitee koosolekul ning valida välja need ideed, mille arendamine panustab kõige rohkem programmistrateegias seatud eesmärkide saavutamisse. Esialgse ajakava kohaselt kuulutatakse oktoobris 2021. a välja konkurss suuremahuliste infrastruktuuriprojektide eeltaotluste esitamiseks ning mais 2022. a otsustab programmeerimiskomitee, milliseid projekte toetada. Mais 2023. a esitavad heakskiidetud projektid täistaotluse koos lisadokumentatsiooniga ning 2023. a lõpus sõlmitakse toetuslepingud ja saab alustada projekti tegevuste elluviimist.

***Март 2021 – обсуждение представленных идей на заседании Программного комитета и выбор тех из них, развитие которых в наибольшей степени должно способствовать достижению целей стратегической программы. Октябрь 2021 – объявление конкурса предложений по крупномасштабным инфраструктурным проектам, май 2022 – решение о том, какие проекты получат поддержку Программного комитета. Май 2023 – утвержденные проекты должны подать заявку в полном объеме (с дополнительной документацией), конец 2023 – заключение грантовых соглашений и начало реализации проектов.***

## **Eesti-Vene piiriülese koostöö programm 2021-2027 (3)** ***Программа сотрудничества Эстонии и России 2021-2027***

Suuremahulised infrastruktuuriprojektid peavad vastama tingimustele:

***Крупномасштабные инфраструктурные проекты должны соответствовать следующим условиям:***

- selge piiriülene mõju; ***реализация проекта окажет выраженное трансграничное влияние***
- kooskõlas riiklike/piirkondlike arengustrateegiatega; ***цели проекта соответствуют национальным / региональным стратегиям развития***
- jätkusuutlik (pärast projekti lõppu tuleb määrata konkreetne asutus, kes vastutab taristuobjekti kasutamise ja hooldamise eest); ***проект является устойчивым (результат проекта будет жизнеспособным и после окончания проекта. После завершения проекта должен быть назначен конкретный орган, ответственный за эксплуатацию и обслуживание инфраструктуры);***
- selles peavad osalema vähemalt kaks partnerit – üks Eestist ja teine Venemaalt; ***в нем должны участвовать как минимум два партнера - один из Эстонии, а другой из России***

## **Eesti-Vene piiriülese koostöö programm 2021-2027 (4)**

### ***Программа сотрудничества Эстонии и России 2021-2027***

- Selle kogukuludest vähemalt 2 500 000 eurot tuleb kasutada infrastruktuuri omandamiseks, ehitamiseks või ajakohastamiseks; ***не менее 2 500 000 евро от его общей стоимости должно быть использовано для приобретения, строительства или модернизации инфраструктуры;***
- eraldatava toetuse maksimaalne suurus on 7 000 000 eurot, ***максимальный размер предоставляемой помощи 7 000 000 евро ;***
- projekti tegevused peavad toimuma Eesti Vabariigi ja Venemaa Föderatsiooni piiregioonides (Eestis NUTS III piirkonnad – Kesk-Eesti, Kirde-Eesti, Lõuna-Eesti, Venemaal – Pihkva ja Leningradi oblast); ***проектная деятельность должна осуществляться в приграничных регионах ЭР и РФ (регионы NUTS III в Эстонии - Центральная, Северо-Восточная и Южная Эстония, Россия - Псковская и Ленинградская области);***
- projektipartnerid võivad olla lisaks eelnimetatud piiriregioonidele ka Põhja-Eestist, sh Tallinnast ning Peterburist; ***помимо вышеупомянутых приграничных регионов, партнерами проекта могут быть также жители Северной Эстонии, включая Таллинн и Санкт-Петербург;***
- maa või taristuobjekt peab olema avalikus omandis ***земля или инфраструктура должны быть в общественном достоянии.***

# Läänemere piirkonna programm 2021-2027 (2)

## *Программа балтийского региона*

Programmist on kavas toetada. *Программа поддержки:*

- veekvaliteedi parandamist *улучшение качества воды*
- uute lahenduste testimist ja juba väljatöötatud lahenduste rakendamist *апробация новых и внедрение разработанных решений*
- sektoriülest koostööd *межсекторальное сотрудничество*
- linnade, maapiirkondade ja rannikualade veemajanduspraktikate kohandamist muutuvate kliimatingimustega erinevate sektorite kaupa *адаптация практик ведения городского, уездного и прибрежного водного хозяйства с климатическими изменениями по различным секторам.*





REPUBLIC OF ESTONIA  
MINISTRY OF FINANCE



Ootame ettepanekuid!  
*Ждем Ваши предложения по программе*

Täna!